

SZAKMAI PORTFÓLIÓ

Szász Keve

Tudományos tevékenység

I. Publikációk

megjelenés alatt: *A Sárkány, a nyúlfarok, meg valami vacak. Pillanatképek egy kézirat megtalálásának és kiadásának folyamatáról.*, in: Antikvitás & Reneszánsz, 14, (2025) szerk.: Vigh Éva, Szeged

Egy elfeledett panegyricus előképei. Ioannis Hunniadae: Res bellicae contra Turcas, in: Antikvitás & Reneszánsz, 12, (2024) szerk.: Vigh Éva, Szeged <https://ojs.bibl.u-szeged.hu/index.php/antikrene/article/view/45584/44209>

P.Vindob. G 40159: A Cut out of a List of Payments from the Papyrus Collection of Vienna, in: Byzanz und das Abendland VII. Studia Byzantino-Occidentalia, szerk.: Juhász Erika, Eötvös József Collegium, Budapest (2021), 355–363., társszerzők: Csígyó Ábel – Rinkács Viktor – Török Ábel
https://www.researchgate.net/publication/353928435_PVindob_G_40159_A_Cut_out_of_a_List_of_Payments_from_the_Papyrus_Collection_of_Vienna

Megjegyzések a bécsi papiruszgyűjtemény P.Vindob. G 40159 papiruszához, in: Antik Tanulmányok LXV (2021), 249–254., társszerzők: Csígyó Ábel – Rinkács Viktor – Török Ábel
https://www.researchgate.net/publication/363210350_Megjegyzesek_a_becsi_papiruszgyujtemeny_PVindob_G_40159_papiruszahoz

II. Konferencia előadások

2024.: Fiatalok Konferenciája

2023.: XXIV. Eötvös Konferencia

2023.: I. Trefort Hallgatói Konferencia

2022.: XIV. Magyar Ókortudományi Konferencia

2020: IX. Eötvözet Konferencia

2019.: Byzanz und das Abendlands VII. nemzetközi konferencia. (előadás nyelve: angol)

Eddigi műfordítási tevékenység

A Sárkány, a nyúlfarok, meg valami vacak. Pillanatképek egy kézirat megtalálásának és kiadásának folyamatáról című, megjelenés alatt álló tanulmányomban (a tanulmánykötet már kijött a nyomdából, de bemutatóját szervezési gondok miatt sajnos halasztani kellett) műfordításban közlöm az eposz első harmincöt sorát:

„Elias Corvinus: Hunyadi János törökök elleni háborús tetteiről (részlet)

Harcokat át a habok mezsgyéjén, vérteli véget,
Hogy lemerült Szelimék flottája a jóni habokba,
És a keresztények hogyan adtak imát az Atyának:
Zengjétek, ti olasz költők és mind vele gallok!
Ó, jajj, önnön vér ellen rohanó haza sok száz
Évnyi sanyar sorsát ritmusba ti illesszétek,
S mind csak, amit párkák eme kornak előre sodortak!
Engem közben a partján fekvő megihlet az Ister,
Elfolyván osztrák dombok mellett csavarogva,

Nem feledő pannon földnek múltját lejegyezni,
Hunniades erkölcséről, nagy tetteiről is
Írni, hisz ő a nevét ős hun népig viszi vissza,
S rajtuk erős kézzel méltán gyakorolja uralmát.
Légy jelen új bizalom, legjobb őrző, te, Rudolphus!
Néked Atyánk a külön jogot és augustusi ékét 15
Adta magyar honnak, s megtett vezetőnek e mindig
Győztes népen a mindenség roppant vezetője.
Itt én nagy fényű hírét, sok hős haditettét
És országaidért hogy mennyit mert nagy erénnyel,
Elmondom, s átirom az égből Hunniadásnak
Ékes példáját – maradandót minden időkben.
Nem méltatlan a dal, hisz az ősök erénye, a hősök
Szíve elé ha teszik, fenségesen édes erővel
Ösztönöz, és rokon indulatot gerjeszt fel a szívben.
Így ikerugrással juthat fel az égig az apróbb.
Jöjj hát most, és adj lelkünknek erőt te, Rudolfus!
Mert bizony ő nem akármilyen ősökkel dicsekedhet,
Sőt, pompás nemzetség őseitől van a vére:
Római népbeli Corvinusszal névben egyenlő,
Ritka erényében szintén, és visszavezette
Pannonföld döllyfős népéhez a bajnoki merszet.
Kincsektől boldog módon, hírnév-zuhataggal

Pompázik. Harcban, s egyformán államügyekben

Képzetten vállal fenséges terhet a sorstól,

És mind messzebb, messzebb röpteti égbe a végzet.”

Tudományos ismeretterjesztés/Podcast

Elias Corvinus eposzáról a frissen kijött Hunyadi-sorozat apropóján a Hit rádió történelmi rovata, a Színes Századok készített velem podcastet *Hunyadi, mint epikus hős - Egy ismeretlen kora újkori szerző, Elias Corvinus eposza Hunyadi Jánosról* címmel:

<https://www.youtube.com/watch?v=X5HLypnyHRw>